

SUPREME COURT OF CANADA -- JUDGMENTS IN LEAVE APPLICATIONS
OTTAWA, 10/11/99. THE SUPREME COURT OF CANADA HAS TODAY RENDERED
JUDGMENT IN THE FOLLOWING APPLICATIONS FOR LEAVE TO APPEAL.
FROM: SUPREME COURT OF CANADA (613) 995-4330

COUR SUPRÊME DU CANADA -- JUGEMENTS SUR DEMANDES D'AUTORISATION
OTTAWA, 10/11/99. LA COUR SUPRÊME DU CANADA A RENDU JUGEMENT
AUJOURD'HUI DANS LES DEMANDES D'AUTORISATION D'APPEL SUIVANTES.
SOURCE: COUR SUPRÊME DU CANADA (613) 995-4330

27343 **L.F. - v. - HER MAJESTY THE QUEEN** (Crim.) (Ont.)

CORAM: The Chief Justice and McLachlin and Iacobucci JJ.

The application for leave to appeal is dismissed.

La demande d'autorisation d'appel est rejetée.

27383 **DUC AM VU - v. - HER MAJESTY THE QUEEN** (Crim.) (B.C.) (27383)

CORAM: The Chief Justice and McLachlin and Iacobucci JJ.

The application for extension of time is granted and the application for leave to appeal is dismissed .

La demande de prorogation de délai est accordée et la demande d'autorisation d'appel est rejetée.

27287 **ERNEST DWAYNE SANGWAIS - v. - HER MAJESTY THE QUEEN** (Crim.) (Sask.)

CORAM: The Chief Justice and McLachlin and Iacobucci JJ.

The application for leave to appeal is dismissed .

La demande d'autorisation d'appel est rejetée.

27381 **JAMES CLAPP - v. - HER MAJESTY THE QUEEN** (Crim.) (Ont.)

CORAM: The Chief Justice and McLachlin and Iacobucci JJ.

The application for extension of time is granted and the application for leave to appeal is dismissed .

La demande de prorogation de délai est accordée et la demande d'autorisation d'appel est rejetée.

27224 **STEPHEN M. BYER - v. - ROYAL INSURANCE COMPANY OF CANADA/ROYAL SUN ALLIANCE** (Qué.)

CORAM: The Chief Justice and McLachlin and Iacobucci JJ.

The application for leave to appeal is dismissed.

La demande d'autorisation d'appel est rejetée.

27348 **ROBERT DAY - v. - HER MAJESTY THE QUEEN** (Crim.) (Ont.)

CORAM: The Chief Justice and McLachlin and Iacobucci JJ.

The application for extension of time is granted and the application for leave to appeal is dismissed .

La demande de prorogation de délai est accordée et la demande d'autorisation d'appel est rejetée.

27388 **FUTURE ELECTRONIQUE INC. et ROBERT G. MILLER - c. SA MAJESTÉ LA REINE, LE PROCUREUR GÉNÉRAL DU CANADA, LE PROCUREUR GÉNÉRAL DU QUÉBEC, PIERRE-YVES CARRIER, GÉRARD BOSSÉ ET JAMES S. KENDALL -et - SOCIÉTÉ RADIO-CANADA et THE GAZETTE, UNE DIVISION DE SOUTHAM INC.** (Crim.) (Qué.)

CORAM: The Chief Justice and McLachlin and Iacobucci JJ.

Les demandes d'autorisation d'appel sont rejetées.

The applications for leave to appeal are dismissed .

27022 **MINISTÈRE DE LA SANTÉ ET DES SERVICES SOCIAUX - c. - CENTRE HOSPITALIER MONT-SINAÏ - et - ELLIOT L. BIER, HOWARD BLATT, PETER ERENYI, RUTH KOVAC, MARY LIKOUDIS, AVRUM P. ORENSTEIN, CHARLES ROTH, EN LEUR QUALITÉ D'ADMINISTRATEURS DU CENTRE HOSPITALIER MONT-SINAÏ** (Qué.)

CORAM: Les juges L'Heureux-Dubé, Gonthier et Bastarache

La demande d'autorisation d'appel est accordée.

The application for leave to appeal is granted.

27073 **COMMISSION DES DROITS DE LA PERSONNE ET DES DROITS DE LA JEUNESSE - c. - LES AUTOBUS LEGAULT INC. - et - DARQUISE BÉDARD** (Qué.)

CORAM: Les juges L'Heureux-Dubé, Gonthier et Bastarache

La demande d'autorisation d'appel est rejetée.

The application for leave to appeal is dismissed.

27108 **THE LAW SOCIETY OF BRITISH COLUMBIA - v. - JASWANT SINGH MANGAT AND WESTCOAST IMMIGRATION CONSULTANTS LTD.** (B.C.)

CORAM: L'Heureux-Dubé, Gonthier and Bastarache JJ.

The application for leave to appeal is granted.

La demande d'autorisation d'appel est accordée.

27128 **COMMISSION DES DROITS DE LA PERSONNE ET DES DROITS DE LA JEUNESSE - c. - COMPAGNIE MINIÈRE QUÉBEC CARTIER - et - GEORGES BLAIS** (Qué.)

CORAM: Les juges L'Heureux-Dubé, Gonthier et Bastarache

La demande d'autorisation d'appel est rejetée.

The application for leave to appeal is dismissed.

27210 VILLE DE SAINT-ROMUALD - c. - CLAUDETTE OLIVIER, LOUISE BOLDUC, ROGER BOLDUC TOUS TROIS FAISANT AFFAIRES SOUS LA RAISON SOCIALE "LES IMMEUBLES JANCLOROC ENC.", 9020-4407 QUÉBEC INC. (Qué.)

CORAM: Les juges L'Heureux-Dubé, Gonthier et Bastarache

La demande d'autorisation d'appel est accordée.

The application for leave to appeal is granted.

27182 HÉLÈNE MAILLOUX ET SERGE LANDRY - c. - JEAN-PIERRE BELTRAMI (Qué.)

CORAM: Les juges L'Heureux-Dubé, Gonthier et, Bastarache

La demande d'autorisation d'appel est rejetée avec dépens.

The application for leave to appeal is dismissed with costs.

25997 NANDU PATEL - v. - DEPARTMENT OF NATIONAL HEALTH AND WELFARE CANADA (Ont.)

CORAM: L'Heureux-Dubé, Gonthier and Bastarache JJ.

The application for leave to appeal is dismissed.

La demande d'autorisation d'appel est rejetée.

27227 VIGI SANTÉ LTÉE - c. - VILLE DE MONTRÉAL - et - COMMUNAUTÉ URBAINE DE MONTRÉAL - ET ENTRE - GESTION IMMOBILIÈRE LOUVON INC. - c. - HÔPITAL ST-JUDE-DE-LAVAL LTÉE - et - VILLE DE LAVAL (Qué.)

CORAM: Les juges L'Heureux-Dubé, Gonthier et, Bastarache

La demande d'autorisation d'appel est rejetée avec dépens.

The application for leave to appeal is dismissed with costs.

27232 ANDRÉ ST-JACQUES - c. - ROMAIN BOURDON, JACQUES POISSANT (Qué.)

CORAM: Les juges L'Heureux-Dubé, Gonthier et, Bastarache

La demande d'autorisation d'appel est rejetée avec dépens.

The application for leave to appeal is dismissed with costs.

27226 **DR. BRUNO RIENDEAU Ph.D. - c. - LA VILLE DE QUÉBEC** (Qué.)

CORAM: Les juges L'Heureux-Dubé, Gonthier et. Bastarache

La demande d'autorisation d'appel est rejetée avec dépens.

The application for leave to appeal is dismissed with costs.

27496 **WILLIAM MILLER - v. - DORIS MILLER** (Ont.)

CORAM: Major, Binnie and Arbour JJ.

The application for leave to appeal is dismissed with costs.

La demande d'autorisation d'appel est rejetée avec dépens.

27163 **CANADIAN PACIFIC LIMITED - v. - HER MAJESTY THE QUEEN** (F.C.A.)

CORAM: The Chief Justice and McLachlin and Iacobucci JJ.

This case is remanded to the Federal Court of Appeal to be dealt with in accordance with the decision of this Court in *Shell Canada Ltd. v. Canada* (26596).

L'affaire est renvoyée à la Cour fédérale du Canada pour qu'elle soit tranchée conformément à l'arrêt de notre Cour *Shell Canada Ltée. c. Canada* (26596).
